

# ST. JOSAPHAT

УКРАЇНСЬКА КАТОЛІЦЬКА  
ЦЕРКВА  
СВ. ЙОСАФАТА

UKRAINIAN  
CATHOLIC CHURCH

26401 ST. JOSAPHAT DRIVE • WARREN, MI 48091

Rectory & Office: 586-755-1740 • Fax: 586-755-1399

Email: stjucch@aol.com • www.stjoschurch.com

Parish Centre: 586-758-7711

Email: stjosphathall@aol.com • www.stjosaphatbanquets.com

Pastor: Fr. Emilian Dorosh, OSBM

Cell: 516-650-3615 Email: emilianeuropeusa@gmail.com

Assistant: Fr. Roman Hykavy, OSBM

Cell: 313-610-1764 Email: rhykavy@aol.com

Office Hours: Monday – Friday 10:00a.m.– 4:00p.m.

#### Regular Schedule of Divine Liturgies

Sundays: 8:00a.m. & 10:00a.m. (Ukrainian); 12:00noon (English)

Weekdays: 8:00a.m. (Ukr.) Saturday: 8:00a.m. (Ukr.); 4:00p.m. (Eng.)

Holy Days & Obligatory Feasts: 9:00a.m. (Ukr.) and 7:00p.m. (Eng.) Confessions - During Liturgies

VOL. 57 / NO. 03 • THIRTY-FIRST SUNDAY AFTER PENTECOST • TONE 7 • JANUARY 15, 2023

(Христос Наша Пасха – ст. 250-51 #802-04)

#### Основи духовного життя:

##### Ступені молитви:

##### Тілесна молитва

Тілесна молитва здійснюється через промовляння слів, молитовні жести й постави тіла. До них належать: знак хреста, поклони, коліноприклоніння, молитовне складання рук і стояння. Через ці дії тіло людини також бере участь у молитві. Молитовна поставка людини сприяє зосередженню думок і їхньому піднесенням до Бога. Тіло повинно набути образу тієї молитви, до якої готується душа. Наприклад, коли прославляємо Бога, то стоїмо, а коли сповідуємо свої гріхи й просимо прощення – стаємо навколошки.

##### Молитва ума

Наступним ступенем молитви є молитва ума, яка полягає в зосередженні уваги на вимовлених словах. Ум – це найвища сила душі, якою вона споглядає невидимий світ. Ум, пробуджений молитвою, віднаходить у словах молитви внутрішній сенс і свою увагу зосереджується на ньому. За допомогою ділання ума, тобто внутрішньої уваги та розуміння, ми охороняємо себе від лукавих помислів і звертаємося лише до Бога, усвідомлюючи Його присутність. У молитві ума Бог дає нам пізнати наші думки, бажання та почуття. Молитва ума дозволяє людині позбутися залежності від спогадів, фантазій, контролювати помисли й зосередити увагу на самій молитві.

Ділання ума приводить до того, що слова молитви все повніше промовляють до нас. З'являється прагнення прислухатися до кожного слова, уповільнюючи молитву. Коли ум ще не готовий до постійної внутрішньої уваги й розсіюється, духовні отці радять повернутися в молитві до місця, з якого почалося розсіяння, і знову, але вже уважно, повторити молитву. Внутрішній сенс цих повторень полягає в тому, щоб створити можливість для глибшої молитви, тобто для переходу від зовнішньої тілесної молитви до молитви ума.

(Christ Our Pascha – p.258 #799-801)

#### Foundations of the Spiritual Life:

##### Degrees of Prayer:

##### Bodily Prayer

Bodily prayer takes place through the recitation of words, prayerful gestures, and bodily posture. This includes the sign of the Cross, prostrations, kneeling, the prayerful folding of our hands, and standing. Through these actions, a person's body also participates in prayer. A person's prayerful posture helps one concentrate one's thoughts and elevate them to God. The body should take on the form of the prayer for which the soul is preparing. For example, when we praise God, we stand, and when we confess our sins and ask forgiveness, we kneel.

##### Prayer of the Mind

Prayer of the mind is the next level of prayer. It consists in focusing one's attention on the words being recited. The mind is the highest power of the soul. With the mind the soul regards the invisible world. The mind, awakened by prayer, uncovers the internal sense of the spoken words, and makes that the focus of its attention. Aided with the working of the mind, by internal attention and understanding, we protect ourselves against evil thoughts and turn to God alone, in awareness of his presence. In prayer of the mind, God allows us to recognize our thoughts, desires, and feelings. The prayer of the mind allows a person to free oneself from dependence on memories and fantasies, to control one's thoughts, and to focus attention on the prayer itself.

The working of the mind leads to the words of the prayer speaking to us with increasing fullness. As a longing arises to listen carefully to each word, the tempo of prayer decelerates. When the mind is not yet prepared for continual inner attention and becomes distracted, the spiritual Fathers advise us to return to the place in prayer where the distraction began, and to repeat the prayer, but this time, attentively. The purpose of this repetition is to create the possibility for deeper prayer, that is, for a transition from external bodily prayer to prayer of the mind.

**LITURGIES FOR THE WEEK****Sunday, January 15, 2023**

(Pr.Bk. pg. 225, 425)(Mot. cr. 219, 412)

**Thirty-first Sunday after Pentecost**

1 Tim. 5: 15-17; Lk. 18: 35-43

**9:00 — For The Parish**

11:00 #64 + Kruczak, Lysy &amp; Lucky Family Members

— B. Kruczak

**Monday, January 16, 2023**

Chains of St. Peter

8:00 #46 + Paul Onachuk — Wife &amp; Son

#222 + Ivan — Family

**Tuesday, January 17, 2023**

Ven. Anthony

8:00 #56 + Wasyl Papiz — O. Papiz

#222 + Theodora Turak — A. &amp; I. Maritzczak

#419 + Lidia Bluj — Luba Bluj

**Wednesday, January 18, 2023**

Bish. Athanasius &amp; Cyril

8:00 #219 Health &amp; God's Blessings for Happy Birthday

Olga Ginka — Family

**Thursday, January 19, 2023**

Ven Macarius

8:00 #162 + Joseph &amp; Dolores Hudson — I. Winek

#657 + Myroslava Kizyma — S. Brezden

**Friday, January 20, 2023**

Ven Euthemius

8:00 #762 + Irene Kisil — E. &amp; S. Jurkiw

#764 + Ihor Melnykowycz — L. Kulikowsky

**Saturday, January 21, 2023**

Conf Maximus

8:00 #206 + Joseph &amp; Rostyslava Jachnycky — Family

4:00 p.m. #50 Health & God's Blessings for Mordowanec,  
Kucllo & Pszenyczny Families — Family**Sunday, January 22, 2023**

(Pr.Bk. pg. 226, 426)(Mot. cr. 220, 414)

**Sunday Of Zaccheus**

1 Tm. 4: 9-15; Lk. 19: 1-10

8:00 #160 + Natalia &amp; Wolodymyr Javorsky

— Zachar Family

10:00 — For The Parish

12:00 #8 + Sr. Joanne Sosler, OSBM — Denardis Family



**Молімся за мир і країну долю  
України і Америці**

**Please pray for peace in  
Ukraine and in United States**

For Baptisms and Confirmations - please contact Fr. Emilian.

For Weddings — make an appointment with the Pastor,  
at least 6 months ahead.For Holy Communion Class Registration and New Parishioner  
Registration or updates - please contact the church office.**Altar Cleaning** — Victoria Maksimowich and Shirley McMellen**Please Pray  
For The Sick**

Fr. Lawrence Lawryniuk, OSBM

Fr. Bernard Panczuk, OSBM

Nicholas Allen, Oksana Bartovalvy,  
Janice Budnick, Lisa Thompson-Burton, Chuck, Alex Gyba,  
Michael Hanrahan, Kathy Hanson, Eugene Iwasuik, Jerry Kotas,  
Olivia Kotas, Kimberly Kucel, Alexa Massad, John Ondusky,  
Christine Paluch, Maria Piwtorak, Michael Tereck Jr., Mark Tyro,  
Lance Woodliff*- All our elderly parishioners and parishioners that are ill, in nursing homes and home bound. Also for all men & women in Military Duty and for peace in the United States and Ukraine.**За старших і хворих парафіян котрі не можуть приходити до церкви.  
А також за наших вояків і за мир в Україні і в Америці.**Please notify us of any updates to the list. Thank you!***Baptism****Tatyana Sandula** daughter of Michael Sandula and Stephanie Preweda was baptized in our church on Saturday, January 7, 2023.**God Bless Her and Mnohaya Lita!****Congratulations!****Petro Glibchuk** and **Martha Bregin** have entered into the Bond of Holy Matrimony in our church on Sunday, January 8, 2023.**God Bless Them and Mnohaya Lita!**Congratulations to the following winners  
of our Christmas Basket Raffle!

Sophie Koshiw	#1. \$150 cash
Stefania Szawronskyj	#2. Liquor basket
Luba Polansky	#3. Lottery tickets
Lydia Nestorowich	#4. Wine & Dine at Coopers Hawk
Stefania Szawronskyj	#5. Gift cards
George Gorday	#6 Michigan products
Chris Stebens	#7. Kitchen basket/fryer

Thank you to all who participated in our raffle! As you know, all monies collected will be donated to the church for much needed repairs. Total collected \$2500.  
God Bless you all for your generosity!Sincerely,  
OLPH Sodality

**Молімся за оздоровлення з Коронавірусу.  
Please pray for those ailing and cure for the Coronavirus.**

We are asking for any donations you can make.

Просимо Вашої помочі.

**St. Josaphat Church Roof Repair**

\$2 No Name    \$10 No Name    \$20 No Name  
\$20 Valentyna Onishchuk  
\$40 Irina Zhuravel    \$50 Diane Zurkiwskyj  
\$100 Stephan & Mary Pytel & Family  
\$100 Alexander & Irene Maritzczak  
\$125 James & Patricia Blazinski

**St. Josaphat Church AC Fund**

\$40 Halyna Derun    \$100 Stephan & Mary Pytel & Family  
\$120 RMS (Clothing Dumpster)

\$100 Jaroslaw & Nadia Sawka  
+ In memory of Jaroslaw Konopada

\$2000 Ray & Catherine's Children & Grandchildren  
+ In memory of Ray & Catherine Rozmanik

*Thank you for your generous donations!*  
Дякуємо за Ваши щедрі пожертви.

**Sincere Thank You**

to  
Ukrainian Selfreliance Michigan  
Federal Credit Union  
for their generous Church donation

Christmas gift \$3000

May God bless you all!

**Looking for Help with Elderly Parent**

Looking for someone for overnight care for my father.  
Includes helping to walk from bedroom to bathroom,  
bathing and getting dressed. 10-12 hour shifts at his house.  
For more info, please call James 586-329-9006



**Ukrainian American Veterans Michigan Post #101**

**2023 WILD GAME DINNER**

**Saturday, February 25th, 2023**  
**2:30pm - 7:00pm**

**Ukrainian Cultural Center**  
26601 Ryan Road • Warren, MI 48091  
**\$50.00 per person • Limited Tickets Available**

**Many Prizes • Gun Raffle Table**  
**50/50 Raffle**

**Call for Tickets before February 14, 2023**

Tickets will not be sold at the door

**Contact: Matthew Wroblewski**

**586-755-9575**

# До Дня Соборності України

Неділя, 22 січня 2023

о 2:00 в приміщенні школи

Sunday, January 22nd, 2023

at 2:00 pm at IC School



The 8-th Grade Students of  
Immaculate Conception Ukrainian Catholic  
Academy  
Present

## THE SNOW QUEEN

## Снігова Королева

Ціна квитка \$25

Діти до шести років — безкоштовно

**Виручені кошти будуть направлені на  
закупівллю дронів для ЗСУ**

29500 Westbrook Ave, Warren, MI 48092

# БЕЗКОШТОВНИЙ

## семінар для українців

### "Купівля нерухомості в США"

Зареєструватися



## Спікери



Олександра Чен  
Спеціаліст з іпотечних  
кредитів



Назар Безкостой  
Ріелтор



26 січня о 18:30



St Josaphat  
Banquet Center  
26440 Ryan Rd.  
Warren, MI  
48091

Реєстрація  
обов'язкова!

 [www.usmfcu.org](http://www.usmfcu.org)

 (586) 756- 3300

 [cuwarren@usmfcu.org](mailto:cuwarren@usmfcu.org)



**Leo R. Murskyj, M.D.**  
1950 E. WATTLES ROAD  
SUITE 101 • TROY, MI  
**248-740-8000**

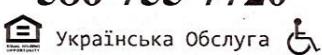
Board certified  
internal medicine

## Ukrainian Village

1 BR Apartments For  
Older Adults (Over 62)

- Wellness Center
- Van Transportation
- 24 Hr. Maintenance
- Walking Distance to Shopping

26377 Ryan • Warren  
**586-755-7720**



**RYAN DENTAL GROUP**  
ARPIK MODY, D.D.S  
Gentle Family & Cosmetic Dentistry  
**35% OFF DENTAL SERVICES\***  
Next to Church  
26620 Ryan Rd. \*with ad

**586-755-4770**  
[ryandalentalgroup.com](http://ryandalentalgroup.com)

### PART-TIME HELP WANTED

#### Daily Living Educator

- Design/provide social, physical and educational activities for residents
- Have compassion for the elderly and a desire to work with them
- Respect residents confidentiality/privacy
- Monitor trends/new developments in senior living

TAMC/UKRAINIAN VILLAGE 26377 Ryan Rd. / Warren, MI  
**586-755-7720** - Risharri Faison, Commun. Mgr.

Buying a home? Selling a home?  
Please call: **Andrew Konopoda**

  
CELL: 586-306-1906  
OFFICE: 248-646-8416

**Over 2,000 Sales!**  
**Українська Обслуга**

Dave's Discount Auto LLC

## COMPLETE AUTO REPAIR

24565 Mound Rd., Warren, 48091  
**Ph. 586-619-9544**  
**Fax. 586-619-9538**  
email: [david@davesdiscount.net](mailto:david@davesdiscount.net)  
Certified Ignition Interlock Installer

# Buhay

Funeral Services

Christopher & Ann Buhay  
Director

**313-891-6577**

**THEMIS**  
**Immigration Attorney**  
Themis Immigration Services, PLLC

We provide comprehensive services in various areas of Immigration and Nationality Law with the focus on the following:

- Humanitarian Parole under the Uniting for Ukraine Program
- Family-Based Green Cards
- Employment-Based Green Cards
- Citizenship/Naturalization
- Fiancé(e)s Petitions
- National Interest Waivers

248.930.3725 • [mariana@themisimmigration.org](mailto:mariana@themisimmigration.org)  
[www.themisimmigration.org](http://www.themisimmigration.org)

**ChickenShack**  
[www.chickenshack.com](http://www.chickenshack.com)

4040 11 Mile Rd. • Warren MI  
**586-758-2888**

**\$2 OFF CHICKEN DINNER**  
(when coupon is presented)

**LET'S GROW YOUR BUSINESS**  
Place Your Ad Here and Support Our Parish!

**CONTACT ME**  
**Mike McAleer**

**MMcAleer@4LPi.com**  
**(800) 477-4574 x0000**

### Plumbing? Sewer? Drain Problems? ... We Can Help

**WATERWORK PLUMBING**

**\$20 OFF ANY SERVICE**

**586-501-8479**  
[WaterWorkPlumbing.com](http://WaterWorkPlumbing.com)

**24 HOUR EMERGENCY SERVICE**

Licensed & Insured  
Master Plumber

**DR. RENATA OLEJNIK FAMILY DENTISTRY**  
2891 E. Maple Rd., Troy, MI (15 mile/Deguindre)  
[www.Polishupyoursmile.com](http://www.Polishupyoursmile.com)

- Extractions
- Periodontal DX
- Laser
- Bridges, Crowns, Veneers
- Root Canals
- Dentures

FREE CONSULTATIONS / NO INTEREST FINANCING

**248-689-1343**

**Place Your Ad Here and Support our Parish!**

Instantly create and purchase an ad with

**AD CREATOR STUDIO**

**AD CREATOR STUDIO**

[4lpi.com/adcreator](http://4lpi.com/adcreator)

**ADT-Monitored Home Security**

Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide

Authorized Provider SafeStreets

**833-287-3502**



LITURGICAL PUBLICATIONS

3-D-5-3

For ad info. call 1-800-477-4574 • [www.4lpi.com](http://www.4lpi.com)

15-0191